



Welcome to Dandenong

Polish-Australian
Seventh-day Adventist Church

Witamy

w Polsko-Australijskim
Kościele Adwentystów
Dnia Siódmego

Dandenong

Bulletin 18

2 May 2015
2 maja 2015



100 James Street,
Dandenong 3175
03 9793 4007
www.dandypolish.org.au



Uroczystość Pamiątki
Wieczery Pańskiej
dzisiaj

Communion
Service Today

program

Our vision is to...

know
experience
and **share**

our **hope** in Jesus Christ!

9.30 Studium Biblijne w grupach

10.25 Apel Misyjny

11.00 Kazanie

Pr Roman Chalupka i Pr Jan Pollok

Dary

dzisiaj: **Budżet lokalnego zboru**

za tydzień: *South Pacific Record*

Dyżury 2 maja

Prowadzenie Szk Sob: Jarek Kania

za tydzień: *Jurek Kwaśniewski*

Zebranie naucz.8.5: Ewa Podsiadły

Dyżurny St. Zboru: Sławek Postek

Koord. Nabożeństwa: Tomek i Jessika

za tydzień: *Ewelina i Marcin*

Koordynator Muzyki: Małgosia Smalec

za tydzień: *Michał Olszewski*

Tłumacz kazania: Piotr i Grochocki i
Michał Wawruszak

za tydzień: *Malwina i Adriana*

9.30 Bible Study in small groups

10.25 Mission Appeal

11.00 Divine Service

Pr Roman Chalupka & Pr Jan Pollok

Offering

today: **Local church budget**

next week: *South Pacific Record*

Duty Roster May 2

Sabbath Sch. Leading: Jarek Kania

next week: *Jurek Kwaśniewski*

Teacher's meeting 8.5: Eva Podsiadły

Elder on Duty: Slav Postek

Worship Coordinator: Tomek & Jessika

next week: *Ewelina & Marcin*

Music Coordinator: Małgosia Smalec

next week: *Michael Olszewski*

Sermon interpreter: Peter Grochocki &
Michael Wawruszak

next week: *Malwina & Adriana*

Plan usługiwania
Preaching schedule

2.05.15: Pr R. Chalupka & Pr J. Pollok

9.05.15: Pr Ryan Vidot

16.05.15: Pr John Skrzypaszek

23.05.15: Pr Roman Chalupka

30.05.15: Pr Paweł Ustupski

6.06.15: Pr Moe Stiles

13.06.15: Pr Ryan Vidot

zachody słońca

Dzisiaj **5:32 pm**

Piątek za tydzień **5:26 pm**

sunset times

Tonight **5:32 pm**

Next Friday **5:26 pm**



Informacje dla Zboru

Garage Sale JUTRO!

Ochotników do pomocy prosimy na godzinę 7am. Dziękujemy!

Wspólny obiad za tydzień

Sabat 9 maja

Wszyscy, którzy lubią wspólnie posiłki po nabożeństwie proszeni są o przyniesienie swoich ulubionych potraw i deserów/owoców aby dzielić się z innymi, na kolejny wspólny lunch za tydzień.



Zebranie Rady Zboru za 2 tyg.

Niedziela 17 maja

Po zdrowie – inaczej

Wtorek 12 maja, 6.30 pm

Przypominamy:

Koszt spotkań – \$5 od osoby



Sabat Młodzieży za tydzień

Sobota 9 maja

Zebrania modlitwne:

Srody, godzina 7 pm

Zapraszamy na wspólną modlitwę w każdą środę. Odkryjmy na nowo piękno i moc modlitwy. Zbliżymy się do siebie w modlitwie, wyjdźmy na przeciw potrzebom naszych bliźnich.

Drodzy Zborownicy: !

Jeśli w przeciągu ostatnich dwóch lat zmieniłeś adres zamieszkania, telefon, (lub datę urodzenia ☺) – proszę poinformuj o tym sekretarza zboru. Nasza lista członków zboru musi być uaktualniona, aby wszystkie działy zboru mogły prawidłowo funkcjonować. Dziękujemy za współpracę!

Polskie audycje radiowe

programu etnicznego
radia 3ZZZ (FM 92.3MHz)
środy, 22.00 – 23.00



Podczas uroczystości Wieczery Pańskiej wspominamy śmierć Jezusa. Ale przede wszystkim celebруем radość ze zwiaststwa Jezusa powracającego do domu swego Ojca. Zachęcamy wszystkich do wzięcia udziału w akcie pokory – umywania nóg, oraz do zaakceptowania symboli śmierci Jezusa poniesionej za nas – chleba i wina.

Spotkanie z pr J. Jankiewiczem w Zborze Wantirna

dzisiaj 2 maja, godzina 3 pm

Spotkanie z dr Grażyną Kuczek

dzisiaj 2 maja, godzina 7 pm

w naszym kościele:

„Nadciśnienie – czy można mu zapobiec”

New Start – Turnus zdrowotny

3-10 maja, Narbethong

(w okolicach Healesville).

Módlmy się jedni za drugich:

Na twarzach wielu z naszej rodziny zborowej widać uśmiech, gdy wchodzi do kościoła. Jednak codzienne życie nie zawsze jest takie uśmiechnięte... Wiele z nas cierpi z powodu choroby, depresji, skrzywdzenia przez kogoś, z powodu odejścia kogoś bliskiego, niesprawiedliwości czy samotności. Lista problemów się nie kończy! Zatem – czy jesteśmy gotowi aby zbliżyć się do siebie, oraz do tych, z którymi jeszcze nie rozmawialiśmy, zapytać ich jak się tak na prawdę czują, oferować przyjaźń?

Módlmy się jedni za drugich. Wiedzmy, że rodzina zborowa to więcej, niż nasz własny krąg domowy. ♥♥♥



Expo Zdrowie 2015

zakończone

Po dwóch weekendach intensywnej pracy, Expo Zdrowie 2015 mamy poza sobą, ale wspomnienia z tego wydarzenia pozostają głęboko w pamięci.

Jako koordynator (ale nie organizator) całego wydarzenia, jestem niezmiernie wdzięczny wszystkim, którzy zostawili ciepłe mieszkania i poświęcili dwie niedziele na pracę społeczną.

Ale dziękuję również tym, którzy wiele tygodni spędzili na organizowaniu personelu, planowaniu, nabywaniu sprzętu, preparatów, przygotowywaniu ulotek, formularzy, opracowywaniu projektów graficznych i na negocjacjach z gospodarzami obiektów.

Wielkie ukłony i oklaski w kierunku naszych czterech pań, które przygotowały wspaniałe przekąski dla całej ekipy Expo i utrzymały na naszych twarzach uśmiech do samego końca.

Jakie wrażenia wynieśli z niego Ci, którzy obsługiwali stanowiska, rozmawiali z gośćmi, dwóili się i troili, aby obsłużyć wszystkich szybko, uprzejmie i profesjonalnie.

Poprosiłem wszystkich usługujących przy Expo o podzielenie się z nami tymi wrażeniami.

Kilka osób przesłało mi je:

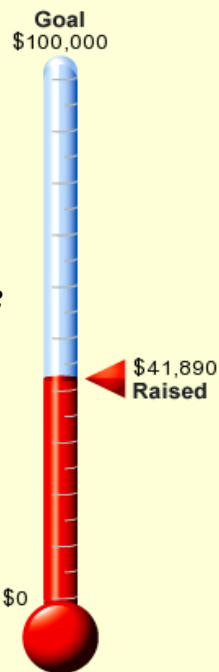
“Miało być z uśmiechem, życzliwością i ciepłym spojrzeniem na człowieka, którego chcieliśmy dopro-wadzić ku zdrowszemu życiu. I BYŁO! Uśmiechy, i wdzięczność wracały do nas!” ~LG

“Dziękuję. Było to dla mnie bardzo miłe doświa-dczenie. Dziękuję za zaufanie, że mogłam z Wami pracować, niosąc pomoc i wiarę innym. Dziękuję za możliwość pracy z takimi wspaniałymi ludźmi”. ~BR

“The Health Expo was an awesome opportunity to experience the power of ‘all with one accord in one place’ (Acts 2) - becoming a channel of blessing by loving, caring touching, smiling, bringing hope to people is the greatest fulfilment, ever!” ~IM

Do następnego razu, ZJ

Nasze potrzeby finansowe



Kropla Poezji

Zmartwychwstanie

Z wysokości Swego krzyża dzisiaj na mnie spojrzaleś,
Niemy ból, niemy krzyk, niema skarga

Z Twoich oczu do mnie spłynęła,
A ja, ostrą włócznią swego grzechu
Bok Twój, ręce Twoje, nogi Twoje
Rozorałam...

Czy wybaczysz mi o Jezu moje odstąpienia?

Czy wybaczysz mi o Jezu moje zapomnienia?

Czy wybaczysz...?

Wiem, że tylko Ty zrozumiesz,
Wiem, że tylko Ty tak umiesz,
Wiem, że tylko Ty tak możesz....

Już to wiem! Wybaczyłeś!

Wiem, bo po to się na ziemi narodziłeś,
W Śmierć męczeńską zanurzyłeś,
I z tryumfem Zmartwychwstałeś!

Bym i ja, gdy nadejdzie życia kres
Na tym padole leż,
Tak jak Ty, zmartwychwstała.

~Bogumiła Lech-Pallach

Kalendarz • Calendar

2.05.15	Sobota/Saturday	– Wieczera Pańska/Communion Service – Wykład – dr Grażyna Kuczek <i>Dandenong PL</i> – Spotkanie z pr Janem Jankiewiczem <i>Wantima PL</i>
3–10.05.15	1 tydzień	– New Start <i>Narbethong</i>
5.05.15	Wtorek/Tuesday	– Klub Seniora Maranatha
6.05.15	Środa/Wednesday	– Zebranie modlitewne/Prayer meeting
8.05.15	Piątek/Friday	– Zebranie nauczycieli/Teacher's meeting
9.05.15	Sobota/Saturday	– Wspólny obiad/Church lunch – Dzień Młodzieży/Youth Sabbath
10.05.15	Niedziela/Sunday	– Dzień Matki/Mother's Day
11–12.05.15	Monday–Tuesday	– Come And Reason Conference <i>Doncaster East</i>
19–21.06.15	Friday–Sunday	– Women's Conference <i>Phillip Island</i>
31.12.15–3.1.16	Thursday–Sunday	– Kongres Polonii ADS/Polish SDA Congress <i>Adelaide</i>



Kondolencje Sympathy

Jan Patryarcha już spoczywa w Panu, oczekując na Jego przyjście. Zamknął oczy w nocy z soboty na niedzielę, 26 kwietnia 2015. Przeżył prawie 99 lat.

Pogrzeb odbył się w czwartek 30 kwietnia.

Nasze serdeczne, pełne miłości wyrazy współczucia niech płyną do całej rodziny brata Jana.

Niechaj Pan Bóg łaskawy da swój pokój i napelni Wasze serca tą błogą nadzieją Jego rychłego powrotu i zmartwychwstania tych, którzy zasnęli w Panu.

Church Notices

Garage Sale

As usual, we need volunteers to help us to unload the stuff, at 7am. We need you to help only with moving things out to the parking area Dorcas' Department

Potluck Lunch next week

Saturday 9 May

You are all invited to join us for the Pot Luck Lunch after Divine Service next week and please bring plenty of your special food to share (savoury and dessert or fruit).



Youth Sabbath next week

Saturday 9 May

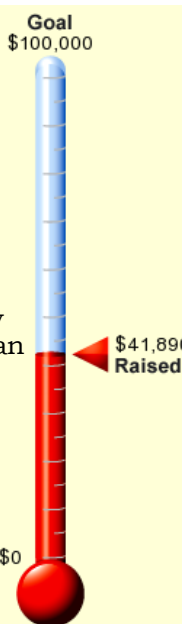
Board Meeting

Sunday 17 May, 6pm

Dear church members:

If in the past year you have changed your address, telephone number, email address (or date of birth ☺) – please inform the church clerk about the change.

Our church roll has to be updated to ensure that all sections of the church are functioning properly. Thank you for your cooperation!



Our Financial Needs

When we give our weekly donations let us donate an additional sum for the building purposes, by writing "Building Fund" (not to be confused with 'Local church budget') on the Tithe Envelopes. Let's remember the motto: "We all use, we all support". Thank you for your generous gifts!



Even though during the Lord's Supper we commemorate the death of Jesus, most of all we celebrate the joy, the open Heaven, and the victory Jesus claimed on returning to His Father's house.

You are invited to join in the footwashing, and in the acceptance of the symbols of Jesus' death for us – bread and wine afterwards.

Praying for One Another:

Several in our church family may have a smile on their faces when we see them on Sabbath at church, but everyday life is no smiling matter. They may suffer from ill health, unfair treatment, sour relationships, financial difficulties, inability to find a suitable partner, and the list keeps going. Are we willing to get close to each other, talk and get to know those we've never spoken to, ask them how they REALLY feel, and offer our friendship? Remember, church family extends beyond our own household... ♥♥♥



Come And Reason Conference

For Mental Health Professionals

BATTLE FOR THE MIND

An Integrative, Evidence-based Solution for Mental Health

11-12 May

Beau Monde International
934 Docaster Rd, Doncaster East

For online registration visit:

www.comeandreasonmelbourne.com.au

Presenter: Dr Timothy Jennings M.D.



Women's Conference 2015 – June 19–21, 2015

Philip Island Adventure Resort

How to register:

Go on the vic.adventist.org.au website, follow the link and register online via the Women's Ministries page, or call Danijela on 0423 371 841 or Tanya 9264 7723, OR email Danijela – dtrajkov@adventist.org.au or Tanya –

tanyakaraoglanis@adventist.org.au

Bookings close: June 5, 2015.

No refunds after this date!

VicOn Notices

For all notices see **Vicon Announcements** on our display board in the foyer.

The Lift

Blinded by the Cross

By Brenda Wiggleton

"It makes my eyes hurt" said one member.

"I can't see the pastor or the choir" said others.

"I wonder how many visitors are turned off and don't return because of this" spoke the pastor as he turned toward the huge stained glass window in the shape of a cross.

"The motion has been seconded and the 'ayes' have it." said the pastor.

"We will find a way to filter out the glare from the window."

I sighed as I looked up at the magnificent cross that covered the wall of the sanctuary behind the pulpit. No, I did not fight against changing the window. The decision would be what the majority wanted anyway and I was not in the majority.

The first thing I saw when I entered into this church building was the cross. It was beautiful. I purposely sat in the area where the light glared. I loved to look to the front of the church and not see the pastor or the choir but only the cross blinding me. I wanted to be blinded by the cross. When I would stop and talk to people

I would see the reflection of the cross in their eyes. You just could not say anything unkind when you see the cross in the eyes of others. You could not hide from the cross.

As I came into the sanctuary several days after the business meeting the room appeared dim. A plastic coating had been applied to the cross. The glare was gone. As I looked around the sanctuary I saw things that I had never noticed before. I noticed places where the walls needed to be repainted. I saw the dust on the light fixtures and the dirty corners where the walls reached up to the ceiling. I was able to see my friends faces more clearly. I no longer saw the cross but I saw the imperfections that had been hidden by the glare.

I thought about the places in the Bible where God is compared to light. I thought about Moses as he was blinded when he got to see God as He passed by. I also thought about bringing a sweater for there was now a chill in the once warm spot. How strange that a simple window could say so much.

Our imperfections can't be seen because of the Cross.

How many times do we filter God's light so we can be comfortable?

<http://www.laughandlift.com>

FOR GOD
SO LOVED
THE
WORLD
THAT HE GAVE HIS ONE AND ONLY SON,
THAT WHOEVER BELIEVES IN HIM
SHALL
NOT
PERISH
BUT
HAVE
ETERNAL
LIFE.
JOHN
3:16

Literki Przydatne

Kontakty • Contacts

Church Pastor

Roman Chalupka 0432 058 233
roman.chalupka@gmail.com

Intern Pastor

Ryan Vidot 0433 173 187

Biuletyn • Bulletin

Nadsyłanie ogłoszeń do Biuletynu,
do wtorku, 9pm

Bulletin notices deadline:
9pm Tuesday

Editor: Grace Jankiewicz
9700 2782 0418 595 414
graciela6@gmail.com

Printer: Henry Wawruszak

Happy Birthday!

last week:

Lily Patryarcha 26.4
Marek Fikiert 27.4
Zosia Jantos 27.4

next week:

Ola Kubiś 5.5
Melissa Lazarus 6.5
Halina Adams 8.5

*Has your birthday been
missing in the bulletin?*

Please notify the
Bulletin Editor
(info below), Thank you.

*Brakuje twoich urodzin
w biuletynie?*

Proszę, podaj wiadomość
do edytora biuletynu,
(informacje obok).
Dziękuję.

*last Sabbath
attendance*

183

